

ACUSE DE RECIBO

An das

Amtsgericht-Nachlassgericht-

in \_\_\_\_\_

**Betreff: Ausschlagung der Erbschaft nach**

Asunto: Repudio de la herencia de

\_\_\_\_\_ (Name des Erblassers/der Erblasserin)  
(nombre del/de la causante)

**Bezug: Dortiges Schreiben vom** \_\_\_\_\_

Ref.: Su escrito de

**Gz:** \_\_\_\_\_

Ref. N°

Am \_\_\_\_\_ (Sterbedatum) verstarb in \_\_\_\_\_ (Sterbeort)  
El día \_\_\_\_\_ (fecha del fallecimiento) falleció en \_\_\_\_\_ (lugar de fallecimiento)

der/die \_\_\_\_\_ Staatsangehörige \_\_\_\_\_ (Name der/s Erblassers/in),  
el/la \_\_\_\_\_ ciudadano/a de nacionalidad \_\_\_\_\_ (nombre del/la causante)

geboren am \_\_\_\_\_ in \_\_\_\_\_, zuletzt wohnhaft  
nacido/a el día \_\_\_\_\_ en \_\_\_\_\_ último domicilio en \_\_\_\_\_

Mein/e/Unser/e minderjähriges/n Kind/er

Mi/s / nuestro/s hijo/a /hijos/as menores de edad

\_\_\_\_\_ geboren am \_\_\_\_\_  
nacido/a/nacidos/as el \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ geboren am \_\_\_\_\_  
nacido/a/nacidos/as el \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ geboren am \_\_\_\_\_  
nacido/a/nacidos/as el \_\_\_\_\_

wohnhaft \_\_\_\_\_

con domicilio en \_\_\_\_\_

ist/sind kraft gesetzlicher Erbfolge/Testament/Erbvertrag Erbe/n/Miterbe/n geworden.

ha/han pasado a ser herederos/as/coherederos/as en virtud de sucesión *mortis causa* legal/testamento/pacto sucesorio.

Von dem Sterbefall und der ihm/ihnen anfallenden Erbschaft habe ich/haben wir  
Del fallecimiento y de la herencia que le/les corresponde tengo/tenemos

Kenntnis seit dem \_\_\_\_\_  
noticia desde el día

Kraft elterlicher Sorge schlage/n ich/wir  
En virtud de la patria potestad repudio/repudiamos

- \_\_\_\_\_ (Name der Mutter) (nombre de la madre),

geboren am (nacida el día) \_\_\_\_\_ in (en) \_\_\_\_\_

- \_\_\_\_\_ (Name des Vaters) (nombre del padre),

geboren am (nacido el día) \_\_\_\_\_ in (en) \_\_\_\_\_

die Erbschaft für mein/e/unser/e obengenanntes/n minderjähriges/n Kind/er diese Erbschaft  
aus jedem Berufsgrunde aus.

esta herencia para nuestro/a hijo/a/menor de edad citado/a /nuestros/as hijos/as menores de edad citados/as por cualesquiera  
causas del llamamiento.

Es ist mir/uns bekannt, dass meine/unsere Ausschlagung unwiderruflich ist.  
Sé/Sabemos que mi/nuestro repudio es irrevocable.

Der Nachlass ist nach meinen/unseren Erkenntnissen überschuldet.  
Según mi conocimiento los bienes relictos están sobreendeudados.

Ich/Wir bitte(n) den Empfang dieser Ausschlagung zu bestätigen.  
Ruego/rogamos se acuse recibo del presente repudio.

\_\_\_\_\_ (Ort), den \_\_\_\_\_ (Datum) \_\_\_\_\_ (Unterschrift)  
(lugar) (fecha) (firma)

\_\_\_\_\_ (Ort), den \_\_\_\_\_ (Datum) \_\_\_\_\_ (Unterschrift)  
(lugar) (fecha) (firma)